



STORA ENSO

Kvartální dodatek k rámcové smlouvě

Číslo smlouvy: CZ/20/20/2019/1/28537/FIS/
N/3/LK/ONDRAJA/0105
Referenční č.: P01191054
číslo rámcové smlouvy: 75

Hradec Králové, 5.2.2019

Prodávající:

Lesy České republiky, s.p.
Přemyslova 1106/19
CZ-500 08 Hradec Králové
DIČ: CZ42196451
IČO: 42196451

Kupující:

Stora Enso Wood Products Planá s.r.o.
Tachovska 824
CZ-348 15 Planá u M. Lazni
T [REDACTED]
Zapsaná v obchodním rejstříku vedeném: KS Plzeň, odd.C, vl.7092
IČO: 64361179, DIČ: CZ64361179

| | | |
|---|------------|--------------------------|
| [REDACTED] | [REDACTED] | Nákupčí: Ondráček Jan |
| Číslo dodavatele: 28537 Daň: DPH 21 % Certifikát: P, 100% PEFC-certified C-0247C/15 | [REDACTED] | [REDACTED] |

I. PŘEDMĚT SMLOUVY

Prodávající prodává kupujícímu jehličnatou kulatinu v množství a jakosti přesně specifikované v článku II. této smlouvy a v Obchodních podmínkách-ČR (čl.II) a převádí na kupujícího vlastnické právo k tomuto zboží v souladu s článkem II. odst. 3 Obchodních podmínek-ČR. Kupující uhradí prodávajícímu za prodané zboží kupní cenu stanovenou podle ceny za jednotku (1 m3), cena za jednotku je specifikována v článku II. této smlouvy.

| | |
|----------------------|------------------------------|
| Množství: [REDACTED] | Země původu: Česká republika |
|----------------------|------------------------------|

II. CENY (Kč/m3 without VAT)

| Produkt | Cena Kč/m3 |
|---|---------------|
| Smrk < 11 cm čep | [REDACTED] |
| Smrk ABC, 11 cm STP | [REDACTED] |
| Smrk ABC, 12-14 cm STP | [REDACTED] |
| Smrk ABC, 15-19 cm STP | [REDACTED] |
| Smrk ABC, 20-22 cm STP | [REDACTED] |
| Smrk ABC, 23-59 cm STP | [REDACTED] |
| Smrk ABC, 60+ cm STP | [REDACTED] |
| Smrk D, 11 cm STP | [REDACTED] |
| Smrk D, 12-14 cm STP | [REDACTED] |
| Smrk D, 15-19 cm STP | [REDACTED] |
| Smrk D, 20-22 cm STP | [REDACTED] |
| Smrk D, 23-59 cm STP | [REDACTED] |
| Smrk D, 60+ cm STP | [REDACTED] |
| Ostatní (BQ,DG,MD,S0) | [REDACTED] |
| Vláknina | [REDACTED] |
| Kulatina se železem | [REDACTED] |
| Výmět | [REDACTED] |
| Srážka jedle ABC, čep 11 cm - 59 cm STP | [REDACTED] |

III. PLÁN DODÁVEK

| Referenční č. | Závod | Měsíc/Rok | Rozsah průměru | Doprava | Objem [m3] | Délka pro distribuci |
|---------------|-------|-----------|-------------------------------------|---------------|------------|----------------------|
| P01191054 | Planá | 1/2019 | Smrk, 11 cm čep - 21 cm čep (2,45m) | Kamion | [REDACTED] | 100% 2.45 m |
| P01191054 | Planá | 2/2019 | Smrk, 11 cm čep - 21 cm čep (2,45m) | Kamion | [REDACTED] | 100% 2.45 m |
| P01191054 | Planá | 3/2019 | Smrk, 11 cm čep - 21 cm čep (2,45m) | Kamion | [REDACTED] | 100% 2.45 m |
| | | | | Celkový objem | [REDACTED] | |

IV. DODACÍ PODMÍNKY

Dodací podmínky: franko odvozní místo (LKW)
Doba dodání: od 1.1.2019 do 31.3.2019 (Dat. odeslání)

V. PLATEBNÍ PODMÍNKY

Platební podmínky: 45 dnů od data fakturace
Fakturace bude provedena: Fakturace 2x měsíčně (k 15. a k poslednímu



| | |
|-------------------------|---|
| Dopravu platí: Kupující | v měsíci) Měření: elektronicky Způsob odeslání faktury dodavateli: Pošta Způsob odeslání měření dodavateli: k dispozici ve WoodAcceptu |
|-------------------------|---|

Smlouva s rámcovou smlouvou

Další ujednání k článku číslo I.

V souladu s ujednáním Rámcové kupní smlouvy a za podmínek sjednaných v tomto kvartálním dodatku (dále jen „dodatek“) prodávající prodává kupujícímu jehličnatou kulatinu v sortimentu v množství a jakosti přesně specifikované v článku III. tohoto dodatku a v Obchodních podmínkách-ČR (čl.II) a převádí na kupujícího vlastnické právo k tomuto zboží v souladu s článkem II. odst.3 Obchodních podmínek - ČR. Kupující uhradí prodávajícímu za prodané zboží kupní cenu stanovenou podle ceny za jednotku (1 m3), cena za jednotku je specifikována v článku IV. tohoto dodatku.

Další ujednání k článku číslo II.

Změna kupní ceny v závislosti na kurzu CZK/€ - pro účely této smlouvy se používá měsíční pevný kurz, vyhlášený Českou národní bankou k 1. dni v měsíci. Pokud první pracovní den měsíce připadá na víkend nebo svátek, použije se kurz předchozího pracovního dne (tedy poslední pracovní den ve starém měsíci).

Pokud bude měsíční pevný kurz CZK/€ platný pro kalendářní měsíc dodání (rozhoduje den odeslání) vyšší než 26.47, kupní cena dle čl. II. se zvyšuje o CZK 25,-/m3. Pokud bude tento měsíční pevný kurz CZK/€ nižší než 25.44, kupní cena dle čl. II. se snižuje o CZK 25,-/ m3. Pokud bude měsíční pevný kurz CZK/€ platný pro kalendářní měsíc dodání vyšší než 26.99, kupní cena dle čl. II. se zvyšuje o CZK 50,-/m3. Pokud bude tento měsíční pevný kurz CZK/€ nižší než 24.92, kupní cena dle čl. II. se snižuje o CZK 50,-/ m3. Pokud bude měsíční pevný kurz CZK/€ platný pro kalendářní měsíc dodání vyšší než 27.51, kupní cena dle čl. II. se zvyšuje o CZK 75,-/m3. Pokud bude tento měsíční pevný kurz CZK/€ nižší než 24.40, kupní cena dle čl. II. se snižuje o CZK 75,-/ m3. Vyúčtování tohoto rozdílu se považuje za samostatné zdanitelné plnění ve smyslu § 42, odst. 4 zákona č. 235/2004Sb.

Další ujednání k článku číslo V.

Kupní cena bude kupujícím uhrazena na účet prodávajícího uvedený v záhlaví tohoto dodatku. Na kupní cenu může být kupujícím uhrazena záloha ve výši určené dle čl. II této kupní smlouvy na účet prodávajícího uvedený v záhlaví tohoto dodatku. Kupní cena a záloha je zaplacená a peněžité závazek kupujícího splněn dnem odepsání příslušné částky z účtu kupujícího. Ustanovení o záloze může být použito jen pokud od data nakládky do konce kalendářního měsíce, v němž byla nakládka uskutečněna, nedošlo k dodání dle čl. II, odst. 2 Obchodních podmínek – ČR.

| | | | | |
|---|-----------------|-----------|--------------------|----------------|
| Průměrná cena za konsignované množství pro určené výše zálohy je sjednána: Celková výše zálohy (konsignované množství x průměrná cena) bude zaokrouhlena na stovky. | Dodací podmínka | Transport | celé délky [Kč/m3] | Výřezy [Kč/m3] |
| | Franko závod | vagón | | |
| | Franko závod | kamion | | |
| | Odvozní místo | vagón | | |
| | Odvozní místo | kamion | | |

Ostatní ujednání

- Při úplném nebo částečném zastavení provozu v místě plnění způsobeném vyšší mocí nebo požárem, je kupující oprávněn jednostranně odstoupit od této kupní smlouvy, nedojde-li k jiné dohodě prodávajícího a kupujícího.
- V případě nepříznivých klimatických podmínek a následných rozsáhlých kalamit (např. větrných, sněhových) nebo při jiných podstatných změnách na trzích řeziva a konečně též v případě omezení výroby v závodech Stora Enso WP vzhledem ke zhoršené situaci na trhu s řezivem, není kupující povinen odebrat nasmlouvané množství dříví a je oprávněn vyzvat prodávajícího k jednání o změně kupní smlouvy. Nedojde-li mezi účastníky k dohodě o množství a ceně dříví formou uzavření dodatku ke kupní smlouvě, má kupující nebo prodávající právo od této smlouvy odstoupit.
- Ostatní záležitosti tímto kvartálním dodatkem a obchodními podmínkami výslovně neupravené se řídí příslušnými ustanoveními zákona č.89/2012 Sb., v platném znění.
- Tento kvartální dodatek je vyhotovena ve dvou dvoustranných stejnopisech, z nichž jeden obdrží kupující a jeden prodávající.
- Smluvní strany považují tento kvartální dodatek a jeho případné doplňky a dodatky za obchodní tajemství ve smyslu ust. § 504 občanského zákoníku. Toto ustanovení platí i po zániku této smlouvy.
- Prodávající prohlašuje, že celkové množství zboží sjednané v této kupní smlouvě pochází z regionu ČR, že má neomezené právo se zbožím disponovat a že zboží nemá právní vady zejména, že není zatíženo právy třetích osob. Odpovídá požadavku normy EN 14961-1 / EN ISO 17225-1 tabulka 2, položka 1.1.3 Kmenové dřevo.
- Kupující je oprávněn postoupit všechna práva a převést všechny povinnosti z této smlouvy na třetí osobu v rámci podnikatelského seskupení (STORA ENSO) a prodávající mu k tomuto postupu uděluje souhlas. Prodávající bude o převodu práv a povinností ze smlouvy vyrozuměn nejpozději na základě fakturace.
- V případě, že tento dodatek spadá do režimu povinného uveřejnění v registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., v platném znění, zavazuje se prodávající, jako povinný subjekt, že řádně a včas splní povinnost uveřejnit tento dodatek v registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., v platném znění, a to ve lhůtě nejpozději do 30 dnů od jejího uzavření. Prodávající se dále zavazuje, že ve lhůtě bez zbytečného odkladu poté, co mu Správce registru smluv potvrdí uveřejnění tohoto dodatku, vyrozumí o tomto potvrzení uveřejnění tohoto dodatku kupujícího, a to zasláním potvrzení o uveřejnění tohoto dodatku od Správce registru smluv, ze kterého bude zřejmé zejména datum uveřejnění tohoto dodatku v registru smluv. Prodávající nese odpovědnost za případné porušení obou shora uvedených smluvních povinností ve smyslu § 2913 občanského zákoníku.

Kupující a prodávající/dodavatel souhlasí s obsahem, standardními smluvními podmínkami a taktéž se Stora Enso kodexem chování.

PODPIS KUPUJÍCÍHO:

[Redacted signature]

Stora Enso Wood Products Planá s.r.o.
Tachovska 824
CZ-348 15 Plana u M. Lazni

Zapsaná v obchodním rejstříku vedeném: KS Plzeň, odd.C, vl.7092
IČO: 64361179, DIČ: CZ64361179

Datum: 5.2.2019
Místo: Hradec Králové



PODPIS PRODÁVAJÍCÍHO:

[Redacted signature]

Lesy České republiky
Přemyslova 1106/19
CZ-500 08 Hradec Kr
DIČ: CZ42196451
IČO: 42196451

Datum: 6.2.2019
Místo: Hradec Králové

Hradec Králové

[Redacted signature]